

# Sa Pobla

Número 116

REVISTA D'INFORMACIÓ GENERAL 15 de novembre de 1.985

## C.A.P.: ELECCIONES DESDE LA NORMALIDAD

**SA POBLA, ANYS ENRERA**

**AQUELL GRIP  
TAN DOLENT DE  
L'ANY 18**



★ **LA GUARDERIA,  
EN EL AIRE**



★ **NUEVO CLUB  
PARA  
LA TERCERA EDAD**



**Per eterna memoria**  
de ses víctimes de sa funesta  
epidemia anomenada

**SA GRIP**

que tants d'estragos ha fets dins

**SAPOBLA**

dedica aquestes i moltes altres  
pàgines tristíssimes

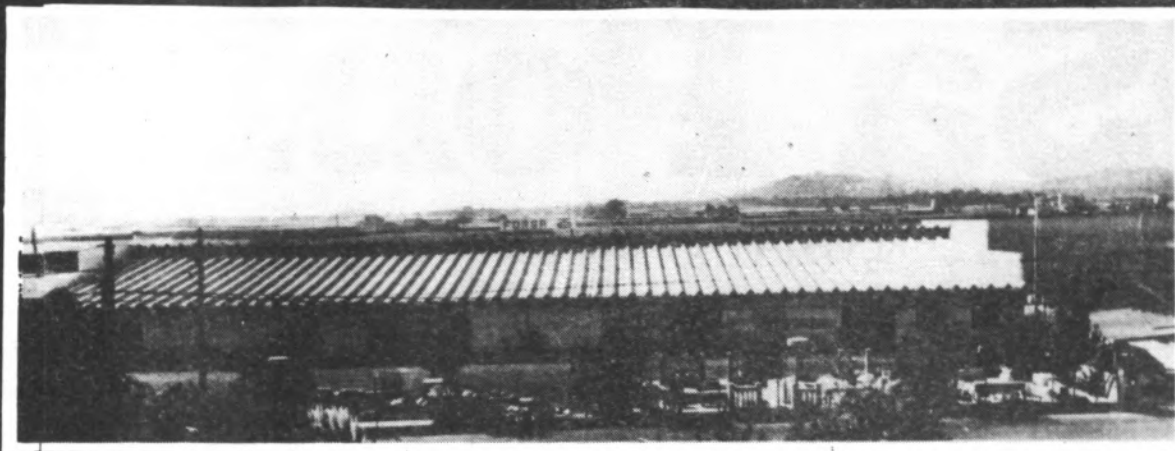
**Sa Marjal.**

I per deternir el bras de Deu  
justament irritat quantra noltros  
diguem am tot fervor la siguent

**ORACIÓ**

*Oh Señor, qui no voleu la mort del pecador sino  
que se convertesca i visca, mirau amb ulls de ple-  
dat el poble que, si havia fuit, ja torna cap a Vos,  
i en atenció a les seues de-votes súplices, retrau  
per la vostra clemencia aqueixa calamitat que pa-  
tim, com açot de la vostra ira. Vos ho demanam  
per Nostro Senyor Jesu-Crist Amen.*

**POBLENSE 85: ALGO MAS QUE UNA  
SORPRESA**



MATERIALES  
CONSTRUCCION

# FORSA

CERAMICAS  
AZULEJOS  
CHIMENEAS

Distribuidor  
Oficial



Agencia **URALITA**

Ctra. Inca, Km. 1'200 - Telf. 54 09 12

**SA POBLA** (Mallorca)

# Que fa el Consell Insular en Turisme, Indústria i Comerç

El pilar més important de la nostra economia, rep suport del Consell Insular de Mallorca a través d'estudis i enquestes d'aquest mercat.

El Consell Insular de Mallorca ajuda en general totes les activitats promocionals tant a nivell nacional com "Un hivern a Mallorca", com a nivell internacional —"Congresos anuals d'Agents de Viatges de diverses nacionalitats" "Congrés Mundial de la Tercera Edat (FIAPA)"—.

Edita guies, mapes, cartells i altres publicacions destinades a facilitar el coneixement de l'illa.

També mereix destacar-se la cam-

panya de neteja de platges i altres llocs d'interès turístic.

Manté oberta una oficina d'informació turística a Alemanya i hi ha previsions d'obrir-ne una altra al Regne Unit.

Col·labora també amb les oficines de turisme que hi ha en els municipis turístics.

Anualment distribueix el cànon d'energia entre els ajuntaments afectats per la producció i la transformació energètica.

Promou la celebració de conferències, fires i cursos que activin la indústria i el comerç.

Subvenciona i impulsa l'ús d'ener-

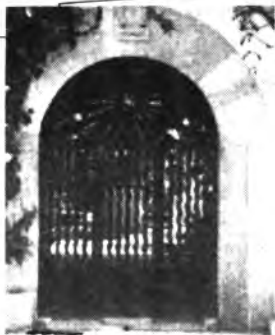
gies alternatives.



*Consell Insular  
de Mallorca*

cl. Palau Reial, 1





## Portal forà



Miquel Segura.

# Albertí: L'ensopegada més feresta mai contada

Dijous dia 7 de Novembre a darrera hora de l'horabaixa, un esclafit de mambelletes oferides a n'Albertí, posava tancadura a la gran segona crisi d'aquesta legislatura autonòmica. Les mambelletes a n'Albertí sortien dels seus propis companys de partit, concretament dels integrants del consell polític, que pretenien d'aquesta manera posar ungüent de reblanir a la capbuitada més disforja de les moltes que el seu "líder" ha duit a terme a la llarga de la seva ja dilatada cursa política.

Què dimonis havia passat? Com punyetes s'havia desenvolupat la dítexosa "crisi que nunca existió"? La classe política i fins i tot el mallorquinet del carrer romanien estorats des de dues setmanes abans, quan el polític de Banyalbufar va envestir de cap com els bous, rompent els famosos pactes que el lligaven a la Coalició Popular.

Em sembla que ara seria bona hora per tractar de posar una mica de llum a tot aquest maruell, intentant explicar allò que pareix inexplicable. La crisi, com tots els desgavells polítics, té una lectura subterrània. No s'ha dit tot el que ha passat i jus-

tament jo, pobre de mi, ho sé gairebé tot. Per tant, o no he d'obrir boca o vos ho he de contar fil per randa.

Els fets són els següents: un bon dia de començaments d'octubre, el "Diari de Mallorca" va envestir el senyor Albertí de mala manera per mor de la concessió d'unes segons ells arbitràries ajudes per l'ensenyament del català. Feia estona que el diari del carrer Conflent no havia tret les llenderes gruixades. Fou ferest. N'Albertí va tenir com un atac de nervis. Els seus íntims asseguren que va restar amb el barram tancat i que més tard aquest li va prendre el trot i no tenia aturall.

Tot seguit, "El Día", també perjudicat per el favoritisme albertinista envers del senyor Serra i "Ultima Hora", també va afegir lleinya al foc. De sobte, n'Albertí es va veure entre dos focs i el seu barram va arribar ben aviat a un ritme frenètic. Una mica més envant, però va reaccionar de la mateixa manera com ho ha fet sempre que s'ha vist estret: amb males retranques. I no va tenir altre cullora més que donar la culpa de tots els seus mals als seus aliats

de la dreta. I ben prest va arribar la primera derrota parlamentària del Govern Canyelles. Era l'avis del davanter centrista.

I heu de creure i pensar i pensar i creure que el polític de Banyalbufar, encoratgit amb la seva força de frontissa, es va créixer com una gallina faraona. Ben aviat es rompen totes les relacions formals entre els dos grups polítics. La crisi es veia venir com una xalocada.

Arribà. Ja ho crec que va arribar. Fou un divendres a la nit quan el Consell Executiu de UM va anunciar que feien troços. "Rompem els pactes", digueren. Segons ells, ja n'hi havia prou. Segons molts, això era el fi per a en Canyelles. Ben aviat el PSOE va dir que ells, per a comandar, que estaven disposats. El senyor Pep Moll va cobrar una mica els colors i un menorquí anomenat Triay que un dia va ficar la pota fins a tall d'entrecreix, deia que ell podia esser el nou President. El govern PSOE-UM es cantava dins els cenacles polítics. La Batllesa de Costitx ja es veia consellera de Cultura i anava més encesa que un llum amb ceba. L'espectacle del galliner polí-

tic balear era, senzillament al·lucinant.

Però, tot té un fi i dins UM i tot n'hi ha que tenen esma. Tres significats homes del senyor Albertí, concretament en Lafuente, en Pere Gonçal Aguiló i en Guillem Vidal li feren a saber que ells no estaven disposats a entregar el govern d'aquesta illa a l'esquerra. I que fes els comptes que vulgués. Paral·lament hi hagué qualque penjada de telèfon molt significativa. I tancament d'aixetas financeres a voler. Ben aviat, el senyor Albertí comprengué que aquesta vegada havia fet maig i que la cosa restava entretenguda, mig defora mig a dins. I comença a fer anques enrera.

El resultat, el coneixeu tots. Per explicar allò inexplicable va haver d'inventar la pólvora de bell nou: "ara no pactarem amb ningú —diguereu— ferem sempre allò que ens convengui". Es que mai havien fet altra cosa?

La història de l'ensopegada més feresta mai comptada posava així punt i seguit. I la carrera política de n'Albertí, estrellada com un mirall romput que ha fet sang dins moltes mans honorades.

Edita: Edicions Sa Pobla.  
Dep. Legal: 268/1981.

Número 116  
15 de NOviembre de 1.985

### Consell de Redacció:

Joan Payeras  
Miquel Arcangel  
Francesc Gost  
Josep Mates

## Sa Pobla

Director: Miquel Segura.

### Col.laboradors:

Antoni Cladera  
Ma. Mag Cantallops.  
Ma. Mag. Tugores  
Jesús Marco  
Miquel Gost.  
Miquel Carrió  
Kika Ramis

### Signatures convidades:

Josefa Cañellas  
Alvaro Villalonga  
Josep Rosselló  
Jaume Santandreu  
Xavier Linares  
Lina Pons.

### Fotografia:

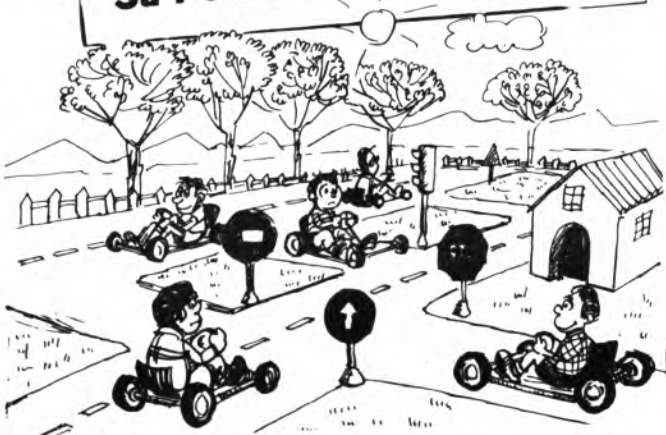
A. Llompart  
E. Cervera  
Pancuit  
Pep Vicens.

### Administració

Joan Comas

### Publicitat:

Tomeu Bennassar.



**REVITALIZACION DEL PARQUE INFANTIL DE TRAFICO.**

Bartolomé Siquier, teniente de alcalde responsable de la policía ha elaborado un nuevo reglamento de organización del Parque infantil de Tráfico, ubicado en la Escola Graduada, con el fin de intentar revitalizarlo, pues actualmente se tiene la

convicción de que se encuentra infrutilizado. En este sentido está previsto solicitar la colaboración de los colegios de Sa Pobra, con el fin de despertar de nuevo el interés de los alumnos en esta instructiva actividad. Esperemos que con el nuevo reglamento que va a entrar en vigor se cumplan efectivamente los objetivos programados.

**PRESENTACION DEL LIBRO "POSSESSIONS DE MALLORCA".**

Maini Mac-Kinlay. "POSSESSIONS DE MALLORCA", primer volumen de una serie de libros dedicados a las fincas mallorquinas más importantes, será presentado el día 3 del próximo mes de Diciembre en un acto que tendrá lugar en la Galería de Arte y librería "Biblos", y al que asistirán los autores, Miquel Segura y Josep Vicens, quienes para realizar este trabajo han recorrido durante más de tres años numerosas posesiones de la isla. Concretamente este primer volumen re-

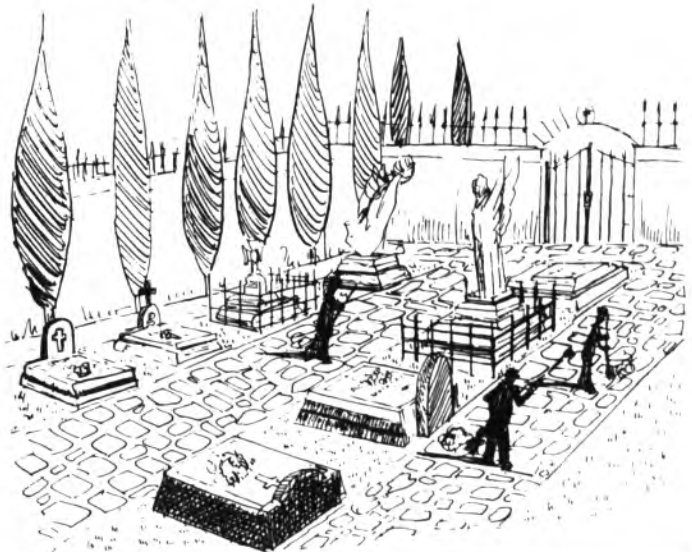
coge estudios e informaciones de más de cuarenta fincas, redactados de manera novelada e ilustrados con fotografías a color y en blanco y negro inéditas. Los autores elaboraron reportajes que ya han sido publicados en las páginas centrales de los domingos en el periódico "El Día", en la sección del Fora Vila, aunque en "Possessions de Mallorca", los reportajes han sido tratados de una manera más amplia.

Con esta presentación se inicia una semana de actos dedicados a arquitectura y sociedad de los que informaremos en sucesivas ediciones.

**UN CEMENTERIO COMO UNA PATENA.**

No todo han de ser palos. En esta ocasión el Ayuntamiento de Sa Pobra está de enhorabuena. Y más concretamente los responsables del cementerio municipal. A esta redacción han llegado innumerables testimonios de satisfacción por parte de numeroso pú-

blico que acudió al cementerio con motivo de la pasada conmemoración de Todos los Santos. La limpieza absoluta del recinto y las obras efectuadas recientemente han sido objeto de admiración y agradecimientos generalizados. "Sa Pobra" también quiere expresar su satisfacción. Nobleza obliga.



Boda de tronío en Sa Pobra. La primera con caballos emparejados. Enhorabuena a Jaume y Cati

**Playas de Alcúdia**

**Vendo solar 1.000 mts. 2**

**Situado de carretera al mar,  
con planos para 6 pisos  
y 8 locales comerciales**

**Informes: Tel. 54 02 63**

**INFORMACION MUNICIPAL.**

F.G.

Pocas novedades está generando el Ayuntamiento estos días. Si acaso remarcar algunos datos de interés relacionados con próximas actividades que tendrán lugar en nuestra villa en fechas inmediatas.

En primer lugar hay que hacer constar un cambio de fechas en la inauguración del Dispensario, que en principio estaba prevista para el próximo día 23 de Noviembre. La importancia del acontecimiento quedaba evidenciada con la presencia del Presidente de la C.A. Gabriel Cañellas,

presidiendo el acto. Sin embargo, en la fecha inicialmente prevista para la inauguración el presidente tiene previsto encontrarse en Estrasburgo, por lo que el Ayuntamiento ha decidido, de acuerdo con la Consejería de Sanidad, aplazar el acto inaugural hasta el día 30 de Noviembre, con el fin de contar con la presencia del máximo responsable de la autonomía balear. Fuentes del Ayuntamiento han expresado el máximo interés en recalcar que el Dispensario estará completamente listo para el día 23, y que el aplazamiento se debe exclusivamente al motivo que hemos explicado anteriormente.

Otro cambio de fechas también es noticia. Se ha aplazado para el próximo domingo, día 17 de Noviembre, la inauguración del Local Social de la Asociación de la 3a. Edad y Jubilados de Sa Pobla, tema del que nos ocuparemos ampliamente en otras páginas de este mismo número de "Sa Pobla".

Por último recordar el acontecimiento artístico por excelencia de Sa Pobla. Nos referimos a la "Trobada de Pintors", que tendrá lugar el próximo día 24 de Noviembre. De los pormenores de la misma, así como información gráfica del acto, les ofreceremos amplia información en el próximo número de la revista.

**PARTE ESTADISTICOS DE LAS ACTIVIDADES REALIZADAS POR LA POLICIA MUNICIPAL DURANTE EL MES DE OCTUBRE-85.**

Accidentes de Tráfico . . . . .	4
Animales muertos retirados de la Vía Pública . . . . .	3
Animales vivos ingresados en la perrera . . . . .	1
Atestados presentados al Juzgado . . . . .	3
Ayudas diversas al ciudadano . . . . .	25
Bicicletas sustraídas . . . . .	3
Bicicletas recuperadas . . . . .	3
Coches sustraídos . . . . .	0
Coches recuperados . . . . .	0
Denuncias particulares no de Juzgado . . . . .	6
Denuncias varias (bachos, discos, etc.) . . . . .	14
Desplazamientos a otras poblaciones . . . . .	12
Intervención especial en personas fallecidas . . . . .	0
Intoxicados etílicos retirados de la vía pública . . . . .	2
Motos y velomotores sustraídos . . . . .	2
Motos y velomotores recuperados . . . . .	2
Personas ingresadas en el calabozo . . . . .	0
Robos diversos en domicilio . . . . .	2
Robos objetos varios . . . . .	1
Servicios ambulancia solicitados por la P.M. . . . .	11
Servicios especiales de vigilancia . . . . .	3
Kilómetros recorridos con el Land-Rover . . . . .	1.139



**BODAS DE ORO.**

El pasado sábado día 9 de Noviembre celebraron sus Bodas de Oro los señores Martín Vilalta Maderm y Martina Pons Cardell. El matrimonio junto con su familia se dirigieron a Lluçà de Mar para dar las gracias a la Mare de Déu por llegar a compartir 50 años de vida en co-

mún. Al medio día les fue ofrecida una comida la que congregó a toda su familia en un ambiente de cariño y alegría. Desde estas páginas y muy sinceramente les deseamos al matrimonio Vilalta-Pons lleguen a cumplir sus Bodas de Platino. ¡Molts d'anys i que tots ho vegem!

**BAR MARA**



**MERIENDAS Y TAPAS VARIADAS TODOS LOS DIAS**  
**REAPERTURA Y NUEVA DIRECCION**

**CARRER GRAN N° 29 - SA POBLA**



**El primer proyecto se remonta a 1981**

## **La guardería de Sa Pobra sigue en el aire**

Francesc Gost.

La guardería de Sa Pobra, cuatro años después de haberse realizado el primer proyecto, sigue sin ser una realidad. Confusos problemas burocráticos han estado abortando, durante todo este tiempo, la realización de un proyecto hoy por hoy imprescindible para nuestro pueblo.

El proyecto de guardería para Sa Pobra nació hace ya cinco años, cuando el Ayuntamiento pobler estudió por vez primera la posibilidad de ubicar un centro de estas características en S'Escola Graduada, habida cuenta de que el gran número de colegios que existía en la villa estaba condenado al desuso al citado edificio. La idea original fue rechazada en Madrid por el Departamento de Asistencia Social del Ministerio de Cultura, organismo competente a la hora de autorizar este tipo de centros. Este departamento exigió un solar adecuado en el que poder ubicar la futura guardería, ante lo cual el Ayuntamiento de Sa Pobra adquirió un terreno y a continuación lo ofreció a Asistencia Social. El consistorio hizo entrega del solar con todos los requisitos exigidos, tanto en el plano jurídico (escritura de compraventa, levantamiento de los usufructos que lo gravaban, etc.) como en el aspecto técnico (el solar estaba dotado de alcantarillado, agua a pie de obra... etc.). La donación formal del solar al Estado se realiza en el mes de Diciembre de 1982, con lo que Asistencia Social queda en disposición de autorizar en cualquier momento la construcción de la tan ansiada guardería. El último trámite que aún le queda por efectuar al ayunta-

miento, la concesión de la correspondiente licencia de obras, tiene lugar a primeros de 1983.

Es entonces, con Asistencia Social como único responsable del proyecto, cuando comienza el largo embrollo burocrático que hasta la fecha ha impedido que la guardería viera, por fin la luz. Para empezar, este departamento no publica en el BOE el anuncio de subasta de las obras hasta el mes de octubre de 1984, cuando con un año de antelación ya se han efectuado, por parte de algunas empresas, ofertas para realizar las obras. Finalmente, el 26 de Noviembre de 1984 se efectúa la subasta, resultando adjudicado el proyecto a la empresa Dragados y Construcciones S.A.

Un nuevo problema viene entonces a enturbiar de nuevo el panorama. La empresa constructora había realizado la oferta y el correspondiente presupuesto en 1983, un año antes de hacerse efectiva la concesión del proyecto, y por tanto, con unos precios que, transcurrido un año, consideran desfasados. Por lo tanto, Dragados y Construcciones solicita una revisión de precios y una modificación del proyecto, al haberse detectado en los planos originarios irregularidades técnicas. De nuevo Asistencia Social debe hacer frente a estas dificultades, aceptando casi de inmediato la revisión de los precios estipulados en un principio. En cambio, sometido a un exhaustivo examen la solicitud de modificación de la parte técnica del proyecto, encargando a los ingenieros que se estudie la mencionada modificación. Esta situación es la que se mantiene hasta el día de hoy.



Mientras tanto, Dragados y Construcciones no se atreve a poner un solo ladrillo en tanto en cuanto Asistencia Social no conceda el preceptivo visto bueno, por miedo a ver su labor en constante peligro de ser suspendida por Madrid. El solar sigue vacío, y a la espera de que en cualquier momento venga la anhelada autorización para dar comienzo a las obras.

En cualquier caso, lo

cierto es que en esta historia se demuestra una vez más el fatídico poder de una burocracia obsoleta, alejada de las auténticas necesidades de la población. En este caso concreto, el único perjudicado es la villa de Sa Pobra y sus gentes, que van impotentes como la ineptitud de unos pocos hacen fracasar un proyecto necesario y urgente para todos los que viven en Sa Pobra.

### **La guardería «poblera» y el cuarto poder**

(Redacción).- A raíz de una información que Francesc Gost publicó en "El Día", apostillada con un comentario de nuestro Director, acerca del continuo retraso que vienen sufriendo las obras de la tan ansiada guardería, parece que las gestiones en pro de la misma parecen haberse agilizado. Esta misma semana está previsto que nuestro arquitecto municipal, Enrique Serra, se traslade a Madrid

acompañado de un ingeniero de Dragados y Construcciones, a fin de que ambos se entrevisten con altos ejecutivos de Inersa para tratar de desbloquear la situación; Se confirma una vez más aquellos de que la prensa, sea capitalina o foránea, subvencionada o deficitaria, puede a veces más que toda una pléyade de políticos o funcionarios.

Pues que bien.

**Con 40 socios y aún sin local**

## Nace la Asociación de Tiro Olímpico

"Tir Olímpic D'aire comprimido", es el deporte que treinta personas, entre hombres y mujeres aficionados al tiro hasta el momento cuenta nuestra villa y que desean formar un club o asociación para una mejor perfección y organización entre ellos.

De las tres tiradas que llevan ya realizadas, la primera en Pascua - 85 con un total de 40 interesados, la segunda por Sant Jaume-85, con 36 y la tercera por la festa pagesa también de este año, todas ellas se organizaron en Crestatx. Según el portavoz del grupo. "En ese deporte hay bastantes más afi-



cionados de lo que parece y deseamos potenciarlo lo posible, no pretende-

mos nada más que tirar adelante con ello, para que siga su marcha y hacer tira-

das en cualquier pueblo o competición".

Pau Siquier, Emili Cervera, Rafael Torres, Juan Serra, Julián Caldes, etc. etc. entre otros son las principales figuras de ese poco conocido deporte (principalmente aquí como en escopeta. Bien es verdad que antaño cualquier sitio era bueno para tirar, pero además de no tener aliciente y respetando la ley, casi todos esos rincones están prohibidos. Por ello se pretende formar ese grupo, que Dios mediante, celebrarán su próxima tirada el 24 de este mes de Noviembre.

Texto Arcángel  
Foto Cervera

**Se inaugura el domingo, 17 de noviembre**

## Nuevo club para la Tercera Edad

Para el próximo domingo día 17 de los corrientes está prevista la inauguración oficial del club para personas de la tercera edad, en el cual se espera la asistencia de las autoridades de la Comunidad Autónoma, además de las locales.

Dicho club está ubicado en la calle Asalto, lo que antiguamente era "Ca don Sion", local alquilado por el mencionado club con un coste de 15.000 pts. mensuales, subvencionando el Ayuntamiento pobler con 125.000 pts. mensuales. Tiene un total de 650 socios hasta la fecha de hoy y está presidido por Miguel Munar, que según afirmó a esa redacción, "Pertenezco a la directiva de un club de Palma y me interese por ese club hará unos nueve meses, que junto a algunos compañeros, y después de unas breves insistencias, pedimos al Ayuntamiento y aquí lo tienes.

"Al igual que los otros

clubes de los demás pueblos, lo que pretende es tener todas las comodidades necesarias. Habrá dos peluquerías, una para cada sexo, programas de excursiones (lo más económicas posible), pasar los mejores ratos posibles que podamos, tenemos toda clase de juegos y entretenimientos. En fin un club para los que quieran estar aquí reunidos".

-S.P.- ¿Y el precio por socio, cuál es?

-M.M.- Sólo cincuenta pesetas mensuales.

-S.P.- ¿L'amo en Miquel, ese descuento tan rebajado que tiene la carta del bar pertenece a todos los que aquí acuden?

-M.M.- No solamente a los socios, de no serlo tendrán que pagar la tarifa de los bares normales.

-S.P.- Y en esas excursiones a organizar, tan económicas o subvencionadas podremos entrar nosotros, los que no seamos socios?

-M.M.- No, sólo los



socios o personas de la tercera edad.

Queda claro l'amo En Miquel, es un club por y para los socios.

El bar de este club fue asignado por mayoría absoluta de votos a Antonio Serra

a "cataló", un joven de unos treinta años, ex-pagés, que lo dejó todo para tomar la proa de ese barco que navega solo con personas de la tercera edad.

M. Arcángel

**Organizado por el Sa Pobra Tenis Club**

## Primer torneo social de tenis

El Sa Pobra Tenis Club, cuenta en la actualidad con más de un centenar de socios y grandes proyectos para el futuro.

Ahora está celebrando su 1er. torneo social, que dió comienzo el pasado sábado día 9 y terminará el próximo día 24 de noviembre, con 49 raquetas en simples masculinos y femeninos, aparte de disputar el torneo de mixtos y dobles masculinos. En el mencionado torneo siguen en cabeza de serie los jugadores figuras Jaume Font y José J. Capó.

Serán entregados 20 trofeos; 12 para individuales y 8 para dobles. Por otra parte, una monitora Nacional dos días por semana está dando clases a unos 30 niños de ambos

sexos de 6 a 14 años, con el único fin de potenciar ese deporte de la raqueta, el precio de las clases es de 1.500 pts. al mes.

Dicha monitora Isabel Sastre y procedente de Sa Pobra, campeona de Baleares de la categoría junior en el año 1981, de la categoría alevín a sus 11 años en 1976

-categoría infantil 12,13, 14 años en 1.977-78-79

-categoría cadete a sus 15, 16 años en 1.980-81

-categoría junior a sus 17-18 años en 1.982-83

SUBCAMPEONA DE ESPAÑA del Manuel Alonso categoría infantil. 14 años 1979

CAMPEONA DE ESPAÑA del Elola Olaso categoría cadete - 15 años



**Campeona absoluta de Baleares 1981**

en 1.980

SUBCAMPEONA DE ESPAÑA DOBLES MIXTOS

categoría cadete, 15 años 1980

CAMPEONA DE ESPAÑA del Elola Olaso

categoría cadete, 16 años 1981

SUBCAMPEONA DE ESPAÑA DOBLES MIXTOS categoría cadete, 16 años, 1981

**SA POBLA TENIS CLUB**

Una verdadera campeo-

na de la raqueta dando clases en las pistas de nuestro polideportivo Municipal, un verdadero momento cumbre para todos los aficionados en ese deporte.

Y en otro orden de proyectos organizan el "Sa Pobra tenis club" el importante torneo Open, su segundo hasta el momento que dará comienzos en las próximas fiestas de Pascua.

Miquel Arcángel



**Boutique**  
**AVANTI**

SA POBLA

Carrer Gran, 61  
Tel. 54 13 66  
SA POBLA.

## «En Tonlet Cladera» se nos casa

Miquel Segura

Ya lo vale. Quien nos lo tenía que decir. Tan "petitet" y a punto de convertirse en dulce esposo. Será —si alguien no lo remedia— en la tarde-noche del día 16. Y la cuchipanda en Son Sant Martí. Allí estaremos, para desearle a nuestro Toni toda la suerte del mundo.

El periodismo de élite mundial pierde a uno de sus más firmes aspirantes al "Pulitzer". Pero el

gremio de los honorables maridos gana un miembro de honor. Quien nos lo tenía que decir...

Sólo le rogamos que se sirva ser muy feliz para ejemplo de tantos como aún no creen en el estado que nuestro gran Toni está a punto de adoptar. Y que no nos olvide, que aún le guardamos los resúmenes anuales.

"No serà res això, Toniet".





## EL DULCE LETARGO

¡Cómo nota uno el frío que se avecinal Y no precisamente por usar vestuario más o menos cálido (mucho me temo que lana no se lleva demasiado esta temporada), sino por el letargo en el que sumen muchos de nuestros conocidos nocturnos.

GRAN FILOU cerró sus puertas y no está demasiado claro que las abra en Navidad. Más bien apuntamos a la posibilidad de que eso ocurra hacia Marzo ya que hay asuntos de "mili" por medio. Un

saludo para los nuevos reclutas.

\*\*\*

También se despidieron ya de las noches de nuestra isla los amigos de DISCO BELLEVUE. La verdad, nos gustaría abrir a final de año porque la discoteca es sumamente coqueta y atractiva para esta clase de acontecimientos.

\*\*\*

Por su parte, RESTAURANTE MIRAMAR ha decidido tomarse un descanso antes de que vengan las próximas y largas noches de trabajo previstas para el mes venidero. Así nos lo comentaba SEBASTIAN quien con unas grandes ojeras de cansancio nos comentaba que había sido un verano agotador. Espero que aprovechen estas cortas vacaciones para dormir lo atrasado.

\*\*\*



## RESTAURANTE MIRAMAR



VIVERO DE LANGOSTAS

CASA ESPECIALIZADA  
EN MARISCOS  
Y PESCADOS  
FRESCOS.

Vice-Almirante Moreno, 4  
Teléfono 54 52 93  
PTO. ALCUDIA (Mallorca)

## “GINA’S”

HOSTAL  
LÜZ  
DEL  
MAR

**HABITACIONES**

MUSIC BAR - GRILL

RESTAURANTE - SNACKS

**MUSICA EN VIVO**

Méndez Núñez, 12 y 14 - Tel. 53 27 12

PTO. POLLENCA (Mallorca)

**EL FRÍO QUE VIENE.**

Puede que a algunos les suene ya a historia china (sobre todo a las boutiques) pero el frío viene y algunos se preparan. Otros incluso le organizan fiestas... Como MENTA. No sé si con nieve incluída, pero MENTA celebró una fiesta para darle la bienvenida a DON INVIERNO. Ya veréis, ya: como se le empiecen a montar fies-

tecitas DON INVIERNO es capaz de traerse su escolta glacial y dejarnos helados.

\*\*\*

En TIFFANI'S se lo montan en plan misterio —adivinanza. Pero lo peor del caso es que uno acaba mosqueándose con el invento y no sabe que pensar. Qué será, qué no será... Si lo aciertas hay para tí: "Ven

el viernes día 15 a TIFFANI'S y sabrás cual es tu obsequio. Una sorpresa que habrá para todos aquellos que adivinen en qué consiste.

¡Ah! me olvidaba: TIFFANI'S está a punto de celebrar su aniversario. Estate atento a las noticias y no te lo pierdas. ¡IMOLTS D'ANYIS!!

\*\*\*

Ya que estamos ha-

blando de discotecas digamos que CLUMBA está pero que muy bien con sus noches animadas por la música en directo de GEMINIS. Ideal tanto para marchosos como para "parejitas" que deseen sentirse bien al compás de las canciones más conocidas. Por otra parte PLACIDO nos insinuó que habría cosas interesantes para dentro de poco más de un mes.

*Tiffani's*  
Disco



**CA'N  
PICA FORT**

**INTERNATIONAL MUSIK**



**CLUMBA**  
**DISCOTHEQUE**

**CA'N PICA FORT**



**CLUB - DISCOTECA**  
**PTO. ALCUDIA**

**Badia de nit**

## **El buen gusto. . . para sentirse a gusto**

Radiante y simpática como siempre estaba GINA este pasado sábado en BELLE EPOQUE. Se nota su estilo en el ambiente, y BELLE EPOQUE aumenta su popularidad. Y lo que a uno más le puede sorprender es la cantidad de gente joven que gusta de bailar al son de viejas canciones interpretadas por SALSA TRES y cantadas por GINA.

\*\*\*

Pero GINA, además de buena voz e indudable estilo, tiene un temperamento que no la deja parar ni un momento: se ocupa de regentar también el HOSTAL LUZ DEL MAR, del que ya hemos hablado en otras ocasiones y que, como ustedes saben, está en el

Puerto de Pollença. Lo recuerdo porque es un bonito rincón para las veladas que se acercan.

\*\*\*

Será por la decoración... será por la simpatía... Yo no sé porque será, pero ocurre que en COMICS te puedes encontrar con un montón de amigos. Mientras algunas calles y lugares ofrecen un aspecto ya triste, el optimismo siguió en el Pto. de Alcudia de la mano de EUGENIO y ANDRES, quienes siguen planteando lo de las exposiciones. Si te animas infórmate: exponer tus obras de Dibujo, Pintura o Fotografía en COMICS puede ser un buen paso.

\*\*\*

## **Belle Epoque**

**DANCING**

**MUSICA EN VIVO - MUSIC A LIVE**



**PTO. ALCUDIA**

## **Restaurante**

**=Bar - Grill=**



# **Casa PACO**

**-COCINA INTERNACIONAL-**

Cra. Alcudia - Pto. Alcudia - Tel. 54 78 15

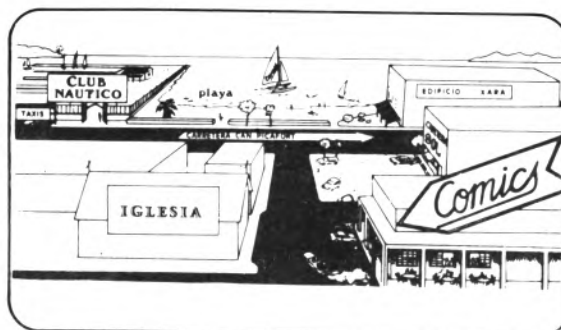
PTO. ALCUDIA (Mallorca)

**Comics**

**BAR  
MUSICAL**

**COMBINADOS DE FRUTAS NATURALES  
NATURAL JUICES COCKTAILS**

HOSTELERIA, 3 - Pto. ALCUDIA • Tel. 54 84 82





## **CAP, elecciones desde la normalidad**

# **Rafael Crespi, candidato a Presidente**

(Redacción).- Cuando esta revista esté en la calle faltarán pocas horas para que suene el gong electoral en la Cooperativa Agrícola Poblense. La Asamblea General prevista para el sábado 16 de Noviembre, ha de elegir a un nuevo Presidente, cuatro vocales y dos censores jurados de cuentas. El pasado viernes día 8 quedaron expuestas en los locales de la entidad las listas de candidatos, hecho con el cual quedaba cerrado el plazo de admisión de los mismos.

Las expectativas eran mínimas. Todos los observadores coincidían en señalar que nos encontrábamos ante unas elecciones muy importantes pero a las que se ha llegado a través de un proceso normal. Lejos quedan aquellos días de enfrentamientos y polémicas. En estos momentos la que es primera cooperativa agraria de la Isla, se enfrenta a una nueva etapa con toda normalidad, como en signo de madurez.

Dos son los candidatos a la presidencia de la CAP. El que podríamos denominar como perteneciente a la línea oficialista, es Rafael Crespi, "Xorric", que siempre ha formado parte de la actual Junta Rectora, en la que viene desempeñando las funciones de secretario. Rafael, Medalla al Mérito Agrícola, Personaje Agrícola por votación popular del año 1982, goza de un insuperable prestigio en todo el pueblo y en especial entre los socios de la CAP. Nadie duda a priori de su victoria ni tampoco que el porcentaje de votos a su favor sea sencillamente aplastante.

El otro aspirante a Presidente es Jacinto Sobrats, militante del PSOE, considerado como un hombre muy radical. La gran mayoría de los observadores de la situación otorgan a su participación un carácter puramente testimonial, aunque no falta quien piensa que su presencia en



**Nadie duda de su victoria**

## **Candidatos**

"Bujarró".

Antonio Gost Comas

"Marro".

Miguel Cladera Cladera

"Buines".

Miguel Mayol Soler

"Catxo".

Miguel Pericás Crespi

"Borneta".

**CENSORES JURADOS DE CUENTAS.**

Sebastián Serra Rebassa

"Cama Rotja".

Juan Comas Comas

"Palut".

Lorenzo Siquier Serra

"Codony".

**PRESIDENCIA:**

Jacinto Soberats Mestre "Sinto".

Rafael Crespi Cladera "Xorric".

**VOCAL:**

Alejandro Crespi Gost "Rua".

José Crespi Mir "Verdera".

Mateo Serra Riutort "Negret".

Onofre Crespi Serra

"Cuera".

Juan Pascual Socías

"Bea".

Julián Alemany Pol

las listas obedece a una maniobra del partido en el poder para introducirse en los ámbitos del cooperativismo poble.

La misma noche de las elecciones, la CAP piensa hacer públicos los resultados de la auditoría a la que se sometieron voluntariamente sus directivos cuando los convulsos días en los que se hizo pública la inspección de Hacienda que sufría la entidad. Fuentes bien informadas aseguran que los

resultados de la mencionada auditoría son sencillamente impecables y que su publicación habrá de poner fin de manera rotunda y definitiva a los rumores y especulaciones —la mayoría interesados— que por aquellos días circularon.

Todo parece indicar, pues, que la noche del día 16 la Cooperativa Agrícola Poblense se enfrentará a una nueva etapa desde la normalidad y la madurez.

## S'any d'es Grip

Quien de vosotros amigos poblens no ha oído hablar de "S'any des Grip". Bueno creo que la mayoría ha oído hablar de tal epidemia, pero muchos no saben lo que realmente sucedió aquel año en Sa Pobla. Yo, investigando archivos y datos sobre la publicación Sa Marjal, intentaré daros una explicación de los hechos realmente acaecidos.

Eran a finales de Octubre del año 1918 cuando en Mallorca hubo una gran epidemia, en unas poblaciones atacó más y en otras no tanto, pero en Sa Pobla tuvo la desgracia de ser de las poblaciones más afectadas llegando a haber el día 5 de Noviembre unos 3.000 enfermos y desde el 28 de Octubre al 5 de Noviembre enterraron 155 personas fallecidas por la gripe. Aun en aquel año Alexander Fleming no había descubierto la Penicilina sustancia que años después fuera tan eficaz para combatir tal enfermedad. Un medio que emplearon en aquellos tiempos para combatir el microbio causante de la gripe era de hacer hogueras en las calles y corrales de las casas. Según un pregón del Alguacil de día 4 de Noviembre decía lo siguiente: "L'Amon Jaume Reynes, Necá, fa fer una crida que tots els qui vulguen anar a dur llenya per fer fogarons i allunyar els microbis de sa grip, poren anar a sa Pleta de Son Ferragut: és qu'aquest amo ha comprada sa llenya an aquesta possessió i ofereix aquest obsequi an els pobres. ¡Deu li pac tan bons oferiments!"

También la publicación Sa Marjal en la crónica día 30 y 31 de Octubre nos narra lo siguiente: "Día 30.- Per orde del senyor Batle contitucional ahir se fer



**Per eterna memoria**  
de ses víctimes de sa funesta  
epidemia anomenada  
**SA GRIP**  
que tants d'estragos ha fets dins  
**SAPOBLA**  
dedica aquestes i moltes altres  
pàgines tristíssimes  
**Sa Marjal.**  
I per deternir el bras de Deu  
justament irritat quantra noltros  
diguem am tot fervor la siguent  
**ORACIÓ**  
*Oh Señor, qui no volem la mort del pecador sino  
que se convertesca i visca, mirau amb ulls de ple-  
dat el poble que, si havia fuit, ja torna cap a Vos,  
i en atenció a les seues de-votes súplices, retlrau  
per la vostra clemencia aqueixa calamitat que pa-  
tíem, com açot de la vostra ira. Vos ho demanam  
per Nostro Senyor Jesu-Crist Amen.*

un pregó suplicant a tots els vecins des poble que tenguen la bondat de fer fogarons per desinfectar s'atmosfera qu'han donat molt bon resultat a Inca, i per aquest motiu avui a las set des vespre se fan molt de fogarons per veurer si faran fogir els malaits microbis de sa gripia.- ¡Quina diferencia tan funesta entre aquests foguerons i els de Sant Antoni! En lloc de renou alegría de ses Ximbombes, se sent es renou trist des mar-

tells que claven ses posts des baul!

Dia 31.- D. Bartomeu Cladera, Batle de Sa Pobla, "per medi d'un bando fa sebre an es públic: 1o. Que dona ses més expresives gracies an es poble per haver fet ahir tant de foguerons suplicant que se continuu fentné mentres durin ses circunstancies; 2o.- Que tot-hom tiri cals viva o altres desinfectans sobre els femers; 3.- Que ningu abso-

lutament demá ni passat demá, dugue llums an el Cementeri, ni tan sols s'hi acosti per cap motiu.; 4.- Que s'Ayuntamiento ha comprades quatre vaques per que els malats puguen pendre llet, ¡Molt ben dit!.

"Apenes un pot treurer es cap en es carrer que no veja dursen algun mort an el Cementeri; Es una cosa Es una cosa molt trista el veurer quatre homs que duen un baul damunt ses espatles, i just un fanallet que va davant... i encara gracies".

"A un homo casat se li ha morta sa dona des contatge reinant, i ni finsitot am bona paga no ha trovat ningú que la vulgues dur an el Cementeri, en vista d'axo enganxa sa mula en es carro, ehi posa dins ell es baul i endevant... isense ses atxes! Se diu que aquesta dona era molt bisarra i tenia una gran cabeiera que casi li rossa-gava".

"Aquest funest espectacle, per desgracia, no es estat unic: varies persones mos han asegurad que havient vist un altre carro de feina que duia un cadaver de cap an el Cementeri. Avui de bon de matí fins el Deposit ja hi ha quinze morts, tots negres... consumits. Un testimoni de vista diu qu'hauria pagat deu duros de no haver vist un espectacle tan espentós".

Tal enfermedad azotó nuestra villa en el período entre el día 15 de Octubre de 1918 hasta el 10 de Diciembre del mismo año, siendo el primer fallecido el día 22 de Octubre. Madò Margalida Tugores de Cas Nin y siendo el último en fallecer de esta epidemia María Aguiló Pomar, "Terra" soltera de 21 años.

(Que...)



Francesc Gost.

## Las «primarias» gallegas

El próximo día 24 Galicia va a vivir su segunda experiencia electoral autonómica. Estos días ha dado comienzo ya una campaña electoral que promete ser particularmente dura, crispada, donde el insulto y la descalificación personal van a estar sin duda a la orden del día.

Alguien se preguntará con razón si realmente son tan importantes las elecciones gallegas como para generar tantas pasiones y un nivel de crispación tan acentuado. Todo parece indicar que, en efecto, estas elecciones entrañan más valor que el simple —y muy importante— de dotar a la comunidad gallega de su autogobierno. Aún cuando desde todos los sectores se insiste en que no se pueden extrapolar los resultados que se producirán el 24 de Noviembre, los comicios gallegos tienen, pese a quien pese, todo el fatídico y decisivo valor de un auténtico test.

Todos tienen algo que perder en Galicia, comenzando por el partido que actualmente gobierna la Xunta. No es ningún secreto que la Coalición Popular necesita desesperadamente obtener éxitos electorales para echar por tierra el mito de su famoso "techo" electoral. Al menos, no pueden permitirse el lujo de perder los feudos que tan costosamente obtuvo en el pasado. Galicia es uno

de estos feudos, donde la figura de Fraga sigue contando con incondicionales adhesiones y donde el mensaje liberal-conservador ha conseguido calar más profundamente. El veterano líder necesita afianzar su postura en estos comicios, acallando así a los partidarios de un relevo urgente en la cúpula de la coalición, convencidos de que Fraga ya ha dado todo de sí. Un fracaso "popular" en Galicia daría la razón a los críticos, que, aunque silenciosos, también los hay en las filas conservadoras. Un nuevo triunfo de la Coalición Popular abriría además las puertas de la financiación necesaria para presentar, con posibilidades de éxito, la batalla en las próximas elecciones generales.

El PSOE, aún cuando quiere dar la impresión de que no tiene nada que perder, también se la juega en Galicia. Por mucho que la candidatura socialista, encabezada por González Laxe, se esfuerce en dar a entender que una posible derrota de sus tesis en los comicios, no supondría un rechazo a la política del gobierno central, lo cierto es que el valor psicológico que conlleva un descalabro en Galicia haría mucho daño a las aspiraciones socialistas en las inminentes elecciones generales. Un rechazo generalizado a la candidatura de los socialistas gallegos pesaría como una losa en el

PSOE, embarcado en vender los éxitos de estos últimos tres años de gestión. Que el peligro es real y que se juegan mucho en el envite prueba la agresividad socialista en la precampaña, sazonada con las siempre mordaces y barriobajeras manifestaciones de un individuo llamado Guerra.

El titubeante centro político puede tener también en Galicia la oportunidad de corroborar su anunciada resurrección. El CDS de Suárez quiere dar en estos comicios una imagen de respetabilidad y moderación. Tiene muy poco que perder el Duque y mucho que ganar. Quien más se juega en el envite es la operación reformista de la mano de Coalición Galega, en quien los hombres de Koca y Garrigues han depositado sus esperanzas. El centro tiene en Galicia la oportunidad de oro para recuperar un papel que nunca debió perder en el mapa político español.

Galicia-85 va a ser sin duda un termómetro de qué ha cambiado en este país en estos cuatro años. El juez inapelable del voto va a dilucidar los errores y los aciertos de todos quienes, entre ilusionados y temerosos, se acercan al pueblo gallego —pronto lo harán con el pueblo español— pidiendo, por cuatro años más, que confíen en ellos, que les otorguen en definitiva el poder.



**Miguel Gost**

## **Impuesto sobre el valor añadido (II)**

En el número anterior expusimos una visión general sobre este nuevo impuesto. Ahora nos conviene estudiar con cierto detalle el artículo de la Ley.

### **HECHO IMPONIBLE.**

Están sujetas al Impuesto las entregas de bienes —la transmisión del poder de disposición sobre bienes corporales— y prestaciones de servicios realizadas por empresarios o profesionales, en el desarrollo de su actividad empresarial o profesional.

### **OPERACIONES INTERIORES EXENTAS.**

Están reguladas en el artículo 8 y de entre ellas podemos destacar las siguientes:

- Las prestaciones efectuadas por los servicios públicos postales.

- La asistencia sanitaria (no veterinaria).

- A la enseñanza en todos los niveles y grados del sistema educativo, incluidas las clases a títulos particular, a las escuelas de idiomas y a la formación o al reciclaje profesional.

- Las prestaciones de servicios efectuadas directamente a sus miembros las entidades legales con finali-

dad no lucrativa.

- Las operaciones de seguros.

- Las operaciones financieras de depósitos en efectivo, préstamos en dinero, garantías, órdenes de pago, incluida la compensación interbancaria. No está exento el servicio de cobro de letras de cambio o demás documentos que se hayan recibido en gestión de cobro.

- Las entregas de terrenos que no tengan la condición de edificables.

- Las segundas y ulteriores entregas de edificaciones, cuando tengan lugar después de terminada su construcción o rehabilitación.

- Los arrendamientos que tengan la consideración de servicios.

### **DEVENGO DEL IMPUESTO.**

En las entregas de bienes, cuando tenga lugar su puesto a disposición del adquirente.

En las prestaciones de servicios, cuando se preten, ejecuten, o efectúen o, en su caso, cuando tenga lugar la puesta a disposición de los bienes sobre los que recaigan.

### **EL SUJETO PASIVO.**

Son las personas físicas o jurídicas que desarrollen actividades empresariales o profesionales y realicen las entregas de bienes o presten los servicios sujetos al impuesto.

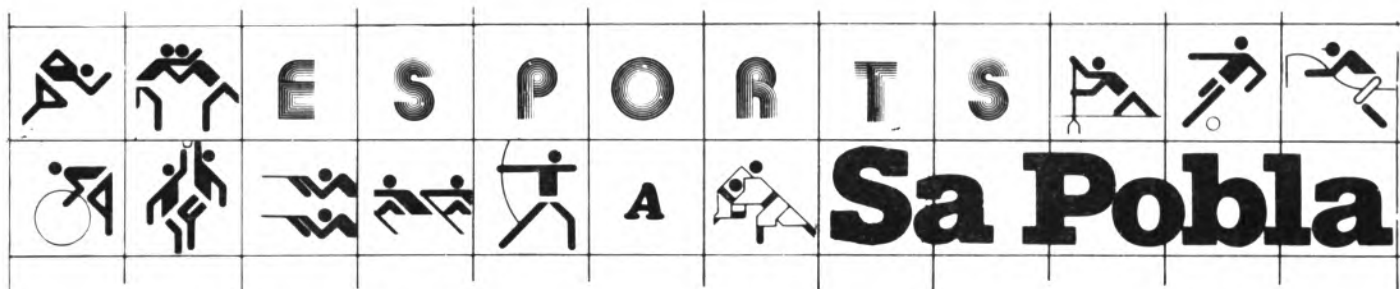
La repercusión del impuesto deberá efectuarse mediante la factura o documento equivalente.

### **LA BASE IMPONIBLE.**

Está constituida por el importe total de la contraprestación de las operaciones sujetas al mismo. En particular, los gastos de comisiones, envases, embalajes, portes y transportes, seguros, primas por prestaciones anticipadas, intereses en los pagos aplazados y cualquier otro crédito efectivo a favor de quien realice la entrega o preste el servicio derivado tanto de la prestación principal como de las accesorias, los intereses de pago aplazado, los tributos y gravámenes que recaigan sobre la operación, excepto el propio IVA.

No se incluirán los descuentos que figuren en factura y que se concedan previa o simultáneamente al momento en que la operación se realice.

Miguel Gost.



**Poblense, 1 - Jerez, 0**

## **Un soberbio gol de Obrador dio la victoria a los locales**

**Joan Payeras**

**CORRESPONSAL**

SA POBLA.— Un precioso gol de Obrador, marcado en el m.34 de la primera parte, propició la victoria del Poblense sobre un difícil Jerez, que si bien en la primera mitad fue prácticamente borrado del terreno de juego por un Poblense arrollador, en la segunda parte le puso las cosas muy difíciles al conjunto de Evaristo Carrió, pudiendo incluso empatar el partido.

Al final, la victoria sonrió a los de casa y vino a compensar el infortunio que durante los primeros 45 minutos tuvieron los locales de cara al gol.

Empezó el encuentro llevando el Poblense la iniciativa del juego y registrando la puerta defendida por Osma los primeros avisos en los minutos iniciales, a remates de Andrés, Obrador y Txomín, que salieron ligeramente desviados del marco jerezano. Se veía el Jerez superado en la zona ancha del campo y desbordada su defensa por las rápidas acciones ofensivas protagonizadas por Andrés y Obrador, con remates finales que llevaban auténtico marchamo de gol.

Hilvanó el Poblense jugadas de auténtica categoría, jugando el balón al primer toque, triangulando a la perfección y sorprendiendo a su adversario con desplazamientos largos de pelota que desbordaban una y otra vez, y con facilidad, a la zaga blanca que, además, se las veía y deseaba para controlar al escurridizo Andrés, que en reiteradas ocasiones hizo las delicias del público con sus individualidades. Realizó también el Poblense un gran juego de conjunto, con sacrificio compartido

### **Ficha técnica**

**Resultado:** Poblense 1 (Obrador) - Jerez 0  
**Campo:** Polideportivo Municipal de Sa Poblá, que registró una buena entrada de público en tarde soleada y de temperatura casi estival. Terreno de juego en perfectas condiciones.

**Arbitro:** el colegiado valenciano Pérez Gallego, auxiliado en las bandas por Martínez y García. Correcta actuación arbitral, que tan sólo estuvo empañada por algunas apreciaciones inexactas de sus auxiliares.

**Amonestaciones:** Tarjeta amarilla para Txomín del Poblense, y para Moreno y Correa del Jerez.

**Alineaciones:**

**Poblense:** Molondro, Capó, Duró, Javier, Gaspar, Davó, Obrador, Txomín, Miguel, Cantallops y

Andrés.

**Sustituciones:** Soria por Txomín en el m. 70 y Pons por Cantallops en el 82.

**Jerez:** Osma, Suárez, Valencia, Perdignes, Ribas, Pozo, Adolfo, Queco, Poyato, Correa y Ruiz Mateos.

**Sustituciones:** Moreno por Perdignes en el m. 58 y Antofito por Ruiz Mateos en el 65.

**Gol:** (1-0) m.34, Obrador, al cabecear limpiamente y en vaselina un centro pasado de Davó desde la derecha, cruza el esférico al lado opuesto del marco cubierto por Osma.

**Saques de esquina:** 5 corners botó el Poblense (3 en el primer tiempo y 2 en el segundo) por 4 el Jerez, todos en la primera mitad.



**¡Que golazo!**

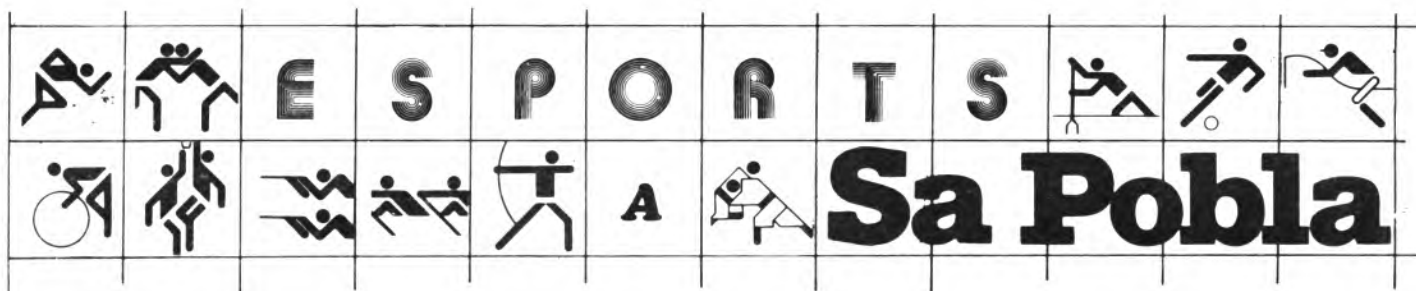
por todos sus hombres sin excepción, que hicieron vibrar a la parroquia tanto por su incondicional entrega, como por su juego preciosista y efectivo.

**SEGUNDO TIEMPO**

### **DEL JEREZ**

Como viene siendo habitual ante rivales de envergadura, en la segunda mitad bajó ostensiblemente el poder ofensivo de los locales y fue el Jerez quien tomó las

riendas del encuentro, después de que inicialmente fuera el Poblense quien saliera dispuesto a buscar el gol de la tranquilidad que le fuera negado en la primera parte, tal vez conscientes los hombres de Carrió de que su



adversario, en cualquier momento, podía complicarles las cosas.

Se sacudió el Jerez esta presión inicial y, poco a poco, fué estirando sus líneas y poniendo cerco al marco muy bien defendido por Molondro, que registró el primer peligro serio en el m. 62, en jugada embarullada que finalmente resolvió la

defensa sobre la misma línea de gol. Cinco minutos más tarde se lució Molondro en fenomenal intervención para atajar un disparo a bocajarro de Poyato que se había plantado sólo ante el meta, para que en el m. 72 contemplara como, pese a su estirada, Manolo estrellaba el esférico en el palo derecho de su marco. Pasó el Poblense por momentos de verdadero apuro para su portal que, afortunadamente, resolvieron bien la defen-

sa y su portero, confiando el conjunto local todo su que-hacer ofensivo a algunos esporádicos contragolpes sobre el portal de Osma, pero sin consecuencias finales.

Se resintió el Poblense del bajón observado en la recta final del encuentro de Txomin y Cantallops, y precisamente quedó patente la

gran labor realizada por los mismos en la zona ancha del campo cuando su desgaste físico aconsejó al entrenador su retirada del terreno de juego.

### *Después del partido*

## Carrió prefiere jugar al ataque

El entrenador del Jerez, Moncho, resumió así el partido que acababa de finalizar: "Ha sido un encuentro —dijo— altamente competido, con tres fases bien diferenciadas; una de dominio alterno, otra de lucidez por parte del Poblense y una segunda parte en la que el Jerez debió marcar algún gol por su mayor dominio y mejores ocasiones".

Refiriéndose al resultado, afirmó Moncho que éste no reflejó al final lo que en realidad pasó en el campo, afirmando que el resultado más justo hubiera sido un empate.

El entrenador local Evaristo Carrió reco-

noció que la victoria había sido muy difícil, "lo que una vez más —dijo— nos valora a nosotros, ya que hemos conseguido doblegar a un gran equipo como ha demostrado ser el Jerez, si bien tuvimos que resolver definitivamente el partido en el primer tiempo y sin embargo en la segunda mitad el Jerez dispuso de sus buenas ocasiones para empatar".

Carrió atribuyó el mayor dominio del Jerez en la segunda parte a que no sabe ordenar a su equipo con un esquema defensivo, pues prefiere jugar abiertamente al ataque en lugar de defender a ultranza un resultado.

## **Poblense 85: algo más que una sorpresa**

Francesc Gost.

En Sa Pobra vuelve a hablarse de fútbol. Con alegría, con afición. Y todo ello merced a un Poblense intratable, que va imponiendo su ley con un fútbol moderno, arrollador, que levanta de sus asientos a una afición totalmente volcada en sus colores. Un Poblense que devuelve a nuestra villa tardes gloriosas de triunfo y rosas.

Algunos, los más agoreros, pronosticaron la catástrofe para los hombres de Carrió. Levantaron la voz tenebrosa del pesimismo, auguraron la caída del equipo, jugaron a ser falsos profetas en espera de un caos inminente. Pero se equivocaron como se equivocan los ignorantes, ciegos ante la realidad de un equipo diferente, de unos nue-

vos rostros, de un nuevo espíritu. Sus negras profecías se han ido estrellando, domingo tras domingo, ante la evidencia de un nuevo Poblense, compacto y firme, que se apoya como un sólo hombre y que desecha divisimos en aras de la eficacia y la seriedad.

Hoy el Poblense está arriba. Nadie le ha regalado nada, pero a fuerza de tesón y buen juego se ha situado a muy pocos puntos del líder. Pero que nadie hable de milagros. En fútbol no existen. Sólo la solidaridad de la plantilla, la sabia dirección de un técnico y las ganas de triunfar separan en el fútbol a los pobres de los poderosos. Hoy el Poblense es de los segundos. Con toda la razón. Sin ningún tipo de milagro.

**Sf** SPORTS I JOGUINES  
**SERRA FERRER**

**TODO EN MATERIAL DEPORTIVO**

**"SERVICIO ESPECIAL EN JUGUETERIA TODO EL AÑO"**

Mayor, 15  
Mercado, 55 - Tel. 54 07 12  
SA POBLA (MALLORCA)



## Bennassar - Carrió: fin de la crisis



Carrió impuso su disciplina

Pep Matas.

Llegó a su fin el conflicto planteado a lo largo de la pasada semana entre Evaristo Carrió y Tomeu Bennassar; un conflicto que al parecer venía ya de muy atrás pero que tuvo su mecha desencadenante en unos incidentes producidos el pasado sábado, el día anterior al partido que se jugó en Talavera. Como primera medida, Carrió apartó al hasta entonces guardameta titular del resto de sus compañeros llegando a declarar que la directiva tendría que decidir entre: "O él o yo", y la directiva lo tuvo claro dando toda su confianza al mister y llegándose a cuestionar la continuidad de Tomeu en el club en una reunión mantenida el lunes a las nueve de la noche pero que, sin embargo no tuvo carácter decisorio. El martes, Carrió seguía en sus trece de no transigir en el tema basándose en unas faltas disciplinarias en las que había incurrido el jugador desde que se iniciara la pretemporada y que se habían seguido manteniendo hasta el "día de autos". Bennassar por su parte no estaba muy de acuerdo en la

veracidad de todo cuanto se le imputaba; pero tampoco trató de defenderse públicamente: "porque no quiero entrar en polémicas con nadie. Si me atacan me defenderé pero no seré yo quien lance la primera piedra". Todo pues parecía conducir a un callejón oscuro y cuya única salida para el club tenía que ser el negociar la baja con el guardameta o a lo peor, apartarlo definitivamente del resto del equipo con todas las consecuencias desagradables y negativas que ello conlleva, pero surgió el "hombre bueno", Jaime Pons, capitán del Poblense y compañero de muchos años de Tomeu Bennassar. Intervino en el conflicto como la tercera persona necesaria para catalizar una posible solución satisfactoria para todos: Entrenador, jugador, club, plantilla y afición. Y la solución llegó ese mismo martes a altas horas de la noche en el domicilio particular de Evaristo Carrió, adonde se desplazaron el presidente Pep Alorda, J. Pons y Tomeu Bennassar, y que concluía con el perdón del mister hacia su jugador; "Porque yo también soy padre



Jaume Pons medió en el conflicto

de familia y tengo lo que tienen que tener los hombres en momentos importantes para saber volverme atrás de anteriores afirmaciones mías Tomeu Bennassar se ha portado mal conmigo y en definitiva con el club adoptando estos últimos meses una postura que no es la que corresponde a un jugador de la plantilla. Ahora el me ha prometido rectificar y yo lo acepto porque es muy humano el error, en cambio rectificar es de sabios y yo estoy seguro de que Tomeu lo va a hacer. Bennassar es un gran portero y el sabe que yo nunca he tenido nada personal contra él, todo el problema se ha suscitado a raíz de conflictos de tipo laboral que hacían insostenible por más tiempo la situación así pues, yo le he ofrecido mi mano que el ha aceptado y aquí no ha pasado nada; a partir de ahora vamos a olvidarlo todo y empezar a trabajar de nuevo".

### TODOS CONTENTOS.

Lógicamente desde las páginas de esta revista tenemos que aplaudir la decisión final de Evaristo, una

decisión que ha sido vista con muy buenos ojos por todos cuantos de una u otra forma están conectados con este Poblense 85-86. Una decisión que ha sentado de maravilla entre una afición que no acertaba a comprender que era lo que estaba pasando, que siempre ha estado al lado de Carrió desde su misma llegada a la isla y que, por otra parte, siempre ha visto con buenos ojos al jugador. Una decisión que pienso esperaba la directiva; aunque en el momento de la disyuntiva demostrara su total confianza hacia el entrenador y una decisión que, en definitiva, ha sido favorablemente acogida por la totalidad de la plantilla blau-grana, o sea que al final todos contentos. Después de la tempestad se hace necesaria la calma, una calma que debe imperar por lo menos hasta que finalice la competición para mantener estos buenos aires que actualmente acompañan al equipo en forma de resultados y que han encaramado ya al equipo hasta la quinta posición de la tabla clasificatoria.

Desde la tribuna

## Poblense - Jerez, del cero al infinito

Pep Matas

El partido disputado el pasado domingo en el Poliesportiu tuvo unas características muy distintas en sus dos mitades. El Poblense, en los últimos encuentros que juega en casa está haciendo bueno el refrán de que "nunca segundas partes fueron buenas" porque: ¡Vaya diferencia! de un conjunto ambicioso, agresivo, que hacía las delicias de los aficionados en los primeros cuarenta y cinco minutos, se pasó en la segunda mitad a una caricatura de equipo masoquista que pretendía mantener en vilo el corazón de la pa-

rrroquia. ¿Por qué este cambio? ¿Se resienten físicamente los jugadores? ¿Es un problema psicológico? A lo mejor es un poco de todo, porque no olvidemos que el gasto físico de los primeros cuarenta y cinco minutos fue tremendo y por otra parte el iniciar la continuación con ventaja en el marcador hace salir a flote aquello de "siempre es mejor nadar y guardar la ropa". Aparte, claro, de que el contrario de mucha entidad. Al final se sumaron los dos puntos, que es en definitiva lo que vale; pero el problema está ahí y no se le puede dejar de lado, es mejor afrontarlo y buscar soluciones.



Guillermo Cantallops; a por un puesto



Otro de los que están realizando una muy buena campaña es Guillermo Cantallops. Guillermo ha sido a veces incomprendido por el aficionado por su carácter frío y cerebral, pero es este mismo carácter el que necesitan los técnicos del balón por manejarlo con maestría. El pasado domingo Cantallops demostró que tiene un sitio en este Poblense 85-86 porque además de su saber, le está poniendo mucho coraje al asunto, quizás como nunca lo había hecho.

M. Bennassar "Molondro"; profeta en su tierra

Aparte de la victoria en sí, una de las satisfacciones que dio el encuentro fue el presenciar la actuación del guardameta "pobler" Molondro. Muy buena actuación por cierto y que confirman el pronóstico de todos quienes en su día confiaron en él. Molondro tuvo el pasado domingo un par de intervenciones magistrales, sobretodo una en el minuto sesenta y dos en felina intervención deteniendo un disparo del gaditano Poyato que llevaba marcha-mo de gol. Enhorabuena pues para este "pobler", que quiere llegar muy alto en el mundo del fútbol y que ahora está comenzando su andadura, con muy buen pie y demostrando que también se puede ser profeta en su propia tierra.

Gaspar Sastre; con proyección de primera

Gaspar se ha destapado este año, está clarísimo; desde que entró en el equipo ocupando la posición de libero se ha ido afianzando en el puesto hasta el punto de



considerarlo ahora mismo titular indiscutible del once de Carrió. Me decía el otro día un aficionado que entiende un rato de fútbol: "el chico va para figura, ya lo verás; Gaspar terminará jugando en un equipo de primera división". ¡Ojalá!

"O rei" Andrés; la magia del fútbol

¿Y qué me dicen del pequeño Andrés? Habría que remontarse bastantes años atrás para localizar en Sa Pobra un jugador de sus características de hombre-gol y además, espectáculo. ¡Y qué espectáculo! Andrés maneja el balón como le viene en gana. El pasado domingo el personal disfrutó viendo su actuación y no es para menos. Si el fútbol se nutriera de hombres con la mentalidad y condiciones de Andrés los campos estarían abarrotados, cada domingo.



### ELECTRICA

## POBLENSE

INSTALACIONES ELECTRICAS  
BOBINAJES - ILUMINACIONES

AUTOMATISMOS  
REPARACIONES EN GENERAL

Ant.º Maura, 94 - Tel. 54 06 77 -

LA PUEBLA (Mallorca)



Jesús Marco

**Con importantes victorias del «Sa Pobra»**

## Comenzó la temporada

La temporada 1985-86 comenzó el pasado domingo, y con unas importantes victorias por parte de los infantiles y juveniles del Sa Pobra.

El equipo infantil jugó frente al Tramuntana del Puerto de Pollensa. Por 4-1 vencieron los poblers, con puntos conseguidos por : Muñoz 1, y Magraner 0 por los visitantes, y por los locales Bibiloni II fue el mejor jugador pues consiguió todos los puntos en disputa 2,5 y Miguel A. Serra consiguió 1,5. Importantísima esta jornada para Bibiloni II, que se coloca líder en el ranking local infantil y en el provincial.

Los juveniles del Sa

Pobra jugaron en el Círculo Cultural del Puerto Pollensa, también frente al Tramuntana al que vencieron por 0-5. Los Pollensines sin Muñoz que jugó con los infantiles, y sin Soler que es senior, no inquietaron a los del Sa Pobra. Los locales alinearon a Perelló, Enseñat y Flores, y por los visitantes a Cañellas, Crespi I y Crespi II.

**JESUS MARCO;  
PRESIDENT DE LA  
FEDERACION BALEAR**

Quando uno tiene que hablar por sí mismo, se hace muy difícil la tarea de informar pues

tanto se puede pecar de vanagloriarse uno, como de quedarse corto. Ni lo uno ni lo otro, sólo trato de informar lo mejor que sé.

En estas aburridísimas elecciones, en las que he sido el único candidato a Presidente pues ninguno más ha tenido interés para ello, que a mí bastante me hubiera gustado, (por lo menos hubieran sido menos aburridas), desde el pasado día 4 de Noviembre soy el máximo responsable de la Federación Balear, y quiero hacer resaltar que no me ha motivado para ello, ni el ansia de figurar, ni la de ganar dinero, pues si nos conceden una subvención

de cincuenta mil pesetas, la Comunidad Autónoma nos la concede al cabo de un año y en cuatro plazos de 12.500 pesetas, raya en lo ridículo, pero así es como vamos. Poniendo algunas veces dinero nuestro, pues somos una federación modestísima que estamos muy marginados.

Mi único fin es tratar de subir el nivel de aficionados a este deporte, y si al final de mi mandato no cumplo estos objetivos en más del doble, mi deseo será no seguir con este cargo, pero estoy seguro que no habrá sido por falta de interés.



**CELLER  
CA'N COTA**

**ESPECIALIDAD EN COMIDA  
MALLORQUINA**

**C/. Luna, 27**

**Teléfono 54 12 16**

**SA POBLA**

**ALMACEN DE VINOS DEL PAIS  
ENVASADORA DE VINAGRE  
"MOLT BO"  
ENVASADORA DE ACEITES  
COMESTIBLES**

*Aceite de Oliva "TORRENS"*

*Girasol "GRIF"*

*Semillas "EL PINO"*

REGISTRO SANIDAD: 16 / 27 PM

*Antonio  
Torrens S.A.*

J. Sindich, 37 - Tel. 54 07 41  
Costa y Llobera, s/n

LA PUEBLA  
(MALLORCA)



## Diagnòstic per una cultura

Aquest darrer divendres, dia vuit, tingué lloc a l'Institut Lluïà, a Ciutat, una taula rodona de filòlegs, escriptors i polítics, en representació de les tres comunitats catalanoparlants. Per Catalunya vingué en Badia Margarit, per València en Vicenç Andrés Estellés, i per les illes Balears, en J. M. Llompart i el diputat menorquí en Joan López Casasnovas. El que vam poder escoltar no era res de nou ni sorprenent, però el fet de sentir-ho de gent que treballa la llengua catalana

de manera professional, és sempre allisonador.

Seria una mica llarg d'exposar aquí tot allò que es digué. La sala s'omplí de gom a gom —cosa estranya a Mallorca—, i suscità bastanta polèmica —tampoc gaire usual—.

La idea general era que, un pic assolida una certa normalitat per part de la nostra societat, la meta romania encara llunyana i incerta. Es va criticar l'actuació del Govern Balear, per les seves vacil·lacions i falta d'objectius precisos. No

es feia cap esment a les poques escoles que ensenyaven en català. Es senyalà l'empobriment del català a les ciutats, i la manca de prestigi social de la llengua entre els mateixos catalanoparlants.

Es curiós, feia notar en Llompart, que ara que tenim una gramàtica, una certa unitat lingüística i una literatura de categoria internacional, el català va fugint de les ciutats, del llenguatge tècnic, del món familiar.

Es feu palès el perill de quedar com un cap sense cos. Val a dir: com una llengua morta. Es clar que, per molt que s'escriguí en una llengua, si la gent no l'empra —correcta o incorrectament—, els seus dies estaran comptats.

El poeta valencià Estelles assenyalà l'autèntica persecució que havia sofert a València a causa de les seves idees. No en temps d'en Franco, sinó ara mateix. El camí seguit per la comunitat valenciana és prou significatiu: atansament a la política de Madrid, i l'independització del valencià com a llengua diferent del català. Cosa tan ridícula i malintencionada com si els andalusos diguessin que parlen l'andalús, posem per cas.

Però en general va mancar als conferencians una mica de combativitat. Va ésser per part del públic que sortiren iniciatives més vives: viabilitat d'un diari en català, com és el cas de "S'Arenal". Es criticà la ceguesa dels diaris locals, suprimint pàgines culturals o espor-

tives en català. S'enven-tí contra la famosa Llei de Normalització Lingüística, que ni normalitza ni fa res d'allò que tothom esperava. Ja se sap que les dretes mallorquines tenen més l'ull a Madrid que a casa seva.

La gran esperança de fer arribar el català a tots els països catalans era l'instal·lació de la TV3 a Mallorca, que serà sens dubte una passa fenomenal cap a una veritable normalitat. Hom sap que són pocs els qui llegeixen llibres, i més pocs encara en català. No estam, sembla, encara madurs per llegir diaris en la nostra llengua. Fins i tot a Barcelona, "L'Avui" no es sosté tot sol, sense els dobles de la Generalitat. Malgrat tot, és avui en dia la televisió el mitjà més directe i poderós per transmetre la cultura. El fet de poder veure les notícies, les pel·lícules, o fins i tot els mateixos anuncis en català serà un avanç definitiu per suprimir incorreccions, acostar els diferents parlars catalans, i crear un sentiment de nació.

També es demanà sobre la possibilitat d'una independència política. En Badia i en Llompart estigueren en contra, per la manca de maduresa i per la necessitat d'emprar la violència. El camí, evidentment, no passa encara per aquí. Cal fer feina abans, i molta, per la cultura, per poder fer una vida en català. Fins que no tinguem això, de res no ens pot servir la independència.

A. Villalonga

### PIPÍ EN LA CAMA

***Si su hijo todavía se hace pipí en la cama es porque Ud. quiere***

***Existe una solución rápida y segura, fácil de aplicar y sin medicación***

**Consúltenos**

**SERVEI DE PSICOLOGIA**

**Carrer Major, 85 - 1º - SA POBLA**

**Tel. 54 07 17 (Dímarts i Dijous)**

**Esplai**



Mae West pertenece al género de estrellas cinematográficas en las que su leyenda tiene poco que

## Mae West

Francesc Gost



ver con sus auténticas dotes artísticas. Su nombre es por sí solo capaz de llenar una página de la Historia del Cine y averiguar si era o no buena actriz resulta, en su caso, innecesario.

Ni siquiera la fecha de su nacimiento se escapa a esa aureola de misterio. Para unos nació en 1893, para otros, en 1886. En cualquier caso, con la llegada del cine la West es ya una actriz de teatro, que escribe incluso muchas de sus propias obras, y con una cierta y merecida fama de mujer con pocos escrúpulos en temas relacionados con el sexo. Obras de título tan sugerente como "Sexo", "Pleasure Man" o "Diamond Lil" son algunos de los ejemplos de esta peculiar y polémica trayectoria de la West en los felices veinte, cuando la rígida moral puritana de Norteamérica cedía ante el desenfreno de unos años llenos de prosperidad.

Cuando Hollywood la reclamó, Mae West era ya una mujer madura y con las ideas muy claras sobre su persona y lo que el público le exigía. Por eso participó siempre activamente en la elaboración de los guiones de sus películas, llegando incluso a rehacer totalmente algunos de ellos, lo que le supuso enfrentarse con los directores de sus filmes en bastantes ocasiones. Su primera película fue "Noche tras noche" (1932), y aunque sólo interpretaba un pequeño papel, su impacto entre el público fue inmediato. A esta seguiría un gran éxito con el filme "Lady Lou" (1933), en el que se demostró que Mae West estaba adquiriendo categoría de mito a marchas forzadas. Su descaro, su peculiar sentido del humor, sus famosas frases con doble intención y su físico provoca-

tivo cautivaron a un público que veía en la West a la más escandalosa antítesis de la tradicional mujer americana, puritana y alejada de los tabúes del sexo. Siguió "No soy ningún ángel" (1933), que corroboró su aceptación popular, que aún se vio incrementada al año siguiente en "No es pecado".

Sin embargo, en 1934 iba a suceder algo que afectaría rápida y negativamente la carrera de la West. El celebre Código Hays, que estipulaba una serie de cortapisas en los textos de las películas, con el fin de salvaguardar la moralidad de las mismas, supuso un duro golpe para la particular forma de expresión de la West. Se instauró una censura en los espectáculos teatrales y cinematográficos que en la práctica conllevó una auténtica represión de la libertad de expresión. Se acabaron los diálogos picantes, las frases con doble intención y los títulos provocativos. Todo esto debía inevitablemente repercutir en la carrera de Mae West. Desprovista de su principal arma, la espontaneidad de su lenguaje, ahora sometido a un rígido control, la estrella cinematográfica fue perdiendo poco a poco intensidad, aún cuando su leyenda seguía viva. Aun tuvo tiempo de realizar dos películas: "Ahora soy una señora" (1935) y "My little Chickadee", pero ya nada era lo mismo. Después de esto se refugió en la radio y en el teatro, y sólo volvió a aparecer ante las cámaras una vez, en 1943 en "The Heat's On". Posteriormente, colaboró en "Myra Breckinridge" (1970) y "Sexteto" (1978), donde, ya nonagenaria, seguía conservando la frescura y el desenfado que una vez conmocionaron a América.

## PLUS ULTRA

**Le ofrece:**

**El seguro combinado de Comercio  
y el Seguro combinado del hogar**

**(INCENDIOS, VIDA, ROBO,  
ROTURAS, ACCIDENTES  
INDIVIDUALES)**

**Y el plan Plus Ultra de  
Jubilación.**

**Solicite información sin  
compromiso a:  
FRANCISCO COMPANY  
MARTORELL**

SANITAS, seguro de ASISTENCIA SANITARIA

**Agente de Seguros Colegiado  
NUEVO DOMICILIO - Plaza Mayor, 18  
Tel. 54 02 63 - SA POBLA**

# Embutidos típicos mallorquines



Registrado en la D.G.S. con el Núm. 10.1.968/ PM

**PRODUCTOS DEL CERDO**  
**FIAMBRES, JAMONES Y EMBUTIDOS**

Marqués de la Romana, 1 y 3  
Mercado, 86 y 88 - Tel. 540395  
LA PUEBLA (Mallorca)

**CHIMENEAS**

**CRESPI**

**DISTRIBUIDOR  
OFICIAL DE**

**JOTUL**

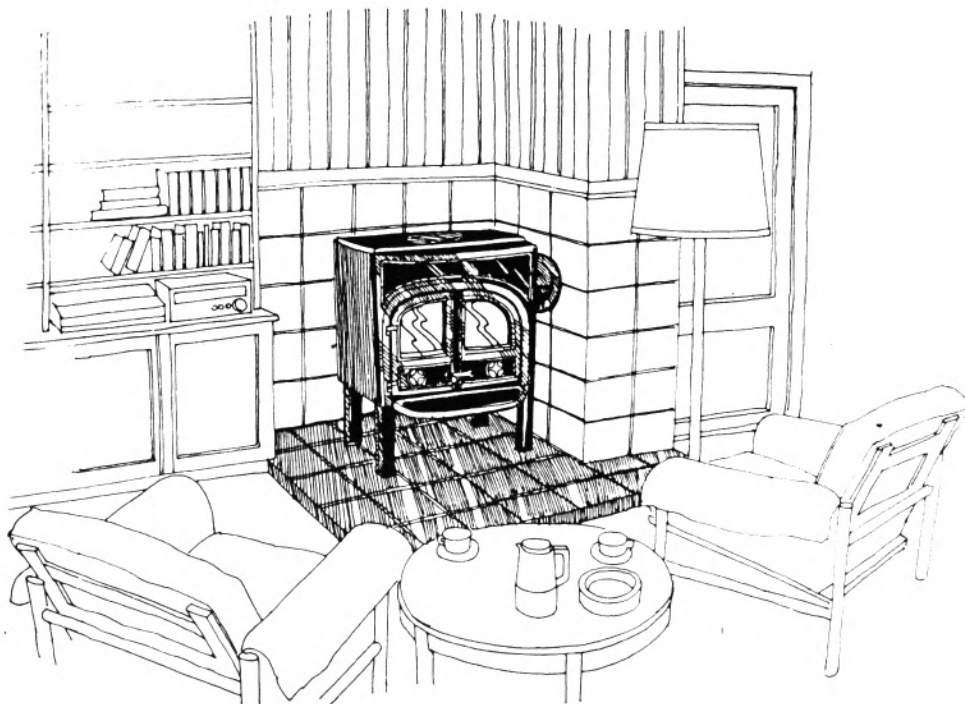
**SA POBLA**

**Calle Rosario, 30**

**Tels:**

**54 14 01 - Oficina**

**54 14 44 - 20 41 84 - Particular**







## **COOPERATIVA AGRICOLA POBLENSE**

***Tx. 69464 CAPL***

***Oficinas: Doctor Gómez Ullo, 12-16***

***Tels. 54 02 05 - 54 03 35***

***La Puebla  
(Mallorca).***